

ELEKTROMET®

technika grzewcza

ВУГІЛЬНИЙ КОТЕЛ С.О.

з ручним засипом палива

всеспалюючий

EKO – KWW

15 20 25 30 35



ІНСТРУКЦІЯ ІНСТАЛЯЦІЇ ТА ОБСЛУГОВУВАННЯ

ГАРАНТІЙНИЙ ТАЛОН

Виробник Опалювальної техніки „Elektromet”

Щирецька 36, м. Львів, 79071, www.elektromet.com.ua; elektromet@elektromet.com.ua
сервіс: service@elektromet.com.ua; тел. +38 067 3144820, +38 093 6570219



Перед встановленням і початком використання котла с.о. просимо детально ознайомитися з Інструкцією інсталяції та обслуговування, а також Умовами Гарантії.

Зміст:

1. Призначення
2. Технічні характеристики котла
3. Опис котла
 - 3.1. Конструкція
 - 3.2. Регулювання і захист
 - 3.3. Оснащення котла
 - 3.4. Переставляння дверцят
4. Встановлення і монтаж котла в котельні
 - 4.1. Встановлення котла
 - 4.2. Інсталяція котла
 - 4.3. Застосування змішувальних клапанів
5. Датчик с.w.u.
6. Запуск котла
 - 6.1. Контрольні дії перед запуском
 - 6.2. Запуск котла
 - 6.3. Вимкнення котла
7. Експлуатація і захист котла
8. Умови гарантії

Додатки:

1. Інструкція контролера
2. Гарантійний талон на котел з контролером



Виробник зберігає за собою право на можливі конструктивні зміни котла з метою модернізації продукту без обов'язку представляти їх у цій інструкції.

1. Призначення котла

Котли ЕКО-KWW призначені для роботи в інсталяції водного центрального опалення у великих і малих будинках, невеликих оздоровчих центрах, майстернях і ін. Системи центрального опалення можуть бути: **відкритої системи**, де є умови захисту, що відповідають вимогам норми PN-91/B-02413, або **закритої системи**, які відповідають вимогам норми PN -B-02414.

Переваги котла:

- висока ефективність;
- економна експлуатація;
- напівавтоматичне функціонування з огляду на запрограмований контролер з можливістю під'єднання датчика с.w.u. (в оснащенні контролера), а також кімнатного термостата;
- просте, швидке обслуговування та зберігання;
- низький рівень виділення шкідливих речовин;

2. Технічні характеристики котла

Котел призначений для спалювання:

- **основне паливо:** кам'яне вугілля типу 31.2 або 32.1 сортименту горошок, горіх,
- **додаткове паливо:** буре вугілля, висушена деревина з вологістю не більше 19%.

Параметр	J.m.	14	18	23	28	33
Номінальна потужність	kW	14	18	23	28	33
Мінімальна потужність	kW	4	6	8	9	10
ККД	основне паливо	%		80		
	додаткове паливо	%		ok. 75		
Мін/макс. темп. води	°C		40 / 85			
Макс. робочий тиск в котлі	bar		2,5			
Одноразовий засип палива	kg	22	30	38	48	76
Емність води	dm³	60	66	77	89	106
Необхідна сила тяги	Pa		20 ÷ 35			
Розріз отвору комина	cm²		ok. 350			
Зовнішній діаметр димоходу	mm	160	160	160	160	160
Розміри	висота	mm	1260	1320	1360	1410
	ширина	mm	445	485	485	510
	глибина	mm	765	765	845	900
Патрубки котла	вихід циркулюючої води		Gzew.1½" - 1 szt.; Gzew. 1" - 2 szt.			
	повернення циркулюючої води		Gzew.1½" - 1 szt.			
Спуск			Gzew. ½"			
Напруження патрубків			1~230 V/50 Hz TN-S			
Розхід потужності	W		80			
Маса котла без води	kg	190	220	240	280	310

Таб. 1. Експлуатаційні розміри і параметри котла

3. * подано для основного палива

3. Опис котла

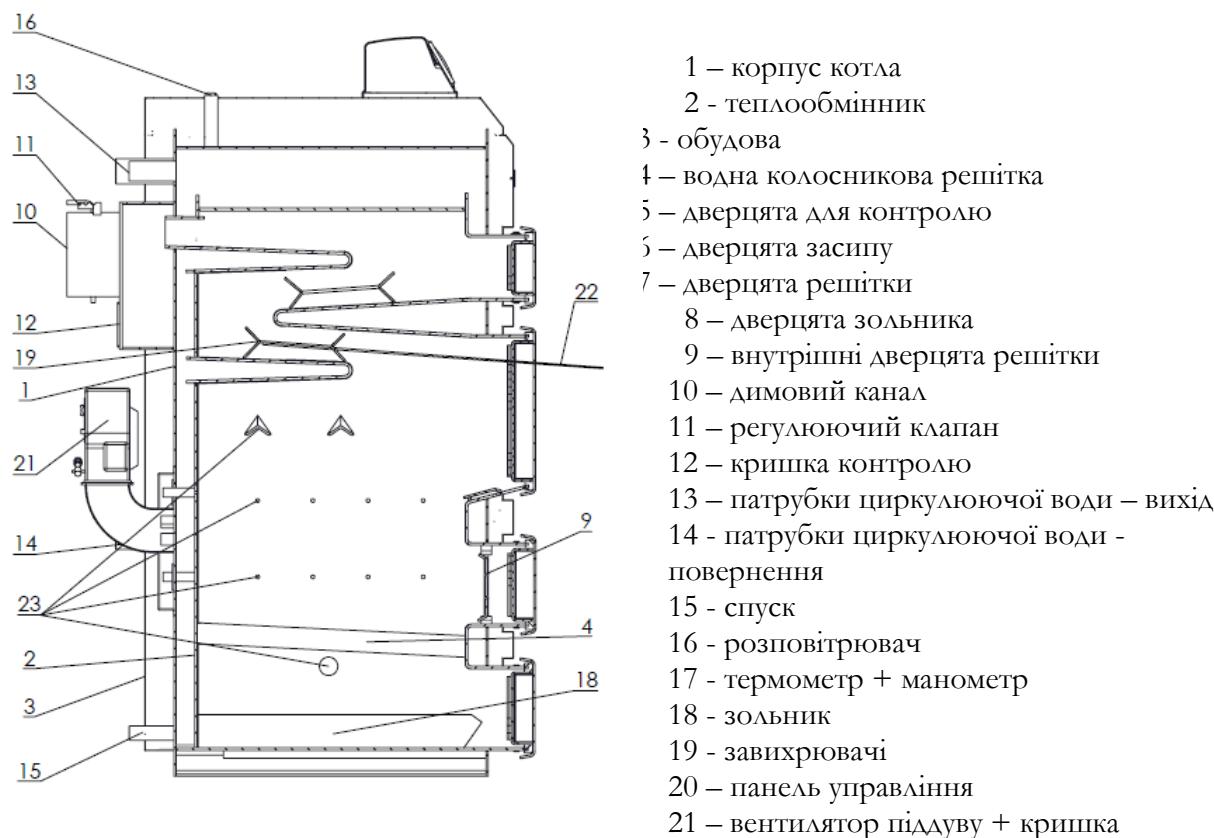
3.1. Конструкція

Корпус котла (1) з теплообмінником (2) є спаяною конструкцією зі сталевої бляхи товщиною відповідно 4 і 5 мм. Спалювання вугілля відбувається в камері горіння на колосниковій решітці з литої сталі (4), оснащений відповідними каналами, що постачають для спалювання повітря через отвори для піддуву з вентилятора (21), розміщеного в задній частині котла.

У верхній частині теплообмінника є горизонтальні перегородки з відповідно розміщеними каналами для топкових газів і двома або чотирма завихрювачами (19), які збільшують відбір тепла з топкових газів.

Димовий канал (10) з регулюючим клапаном (11), а також водні патрубки (13) і (14) знаходяться на задній стінці котла. Спереду в котлі є 4 дверей (5,6,7,8), які надають доступ до середини котла, щоб його розтопити, чистити і забирати попіл зі зольника (18). Під димоходом знаходиться додаткова кришка для контролю (12), через яку можна проводити очищення. Для зменшення затрат тепла весь корпус котла, а також дверцята і додаткові клапани контролю захищено термічною ізоляцією. Зовнішня обудова котла (3) виконана зі сталевої бляхи, покритої твердим лаком-порошком .

Котел контролюється автоматично, за допомогою мікропроцесорного контролера REG 06, який знаходиться на панелі управління (20) на верхній плиті обудови. Схему конструкції котла представлено на рис. 1.



вентилятора

22 – гак для завихрювачів

23 – отвори для піддуву

Рис. 1. Схема конструкції котлів типу ЕКО-KWW

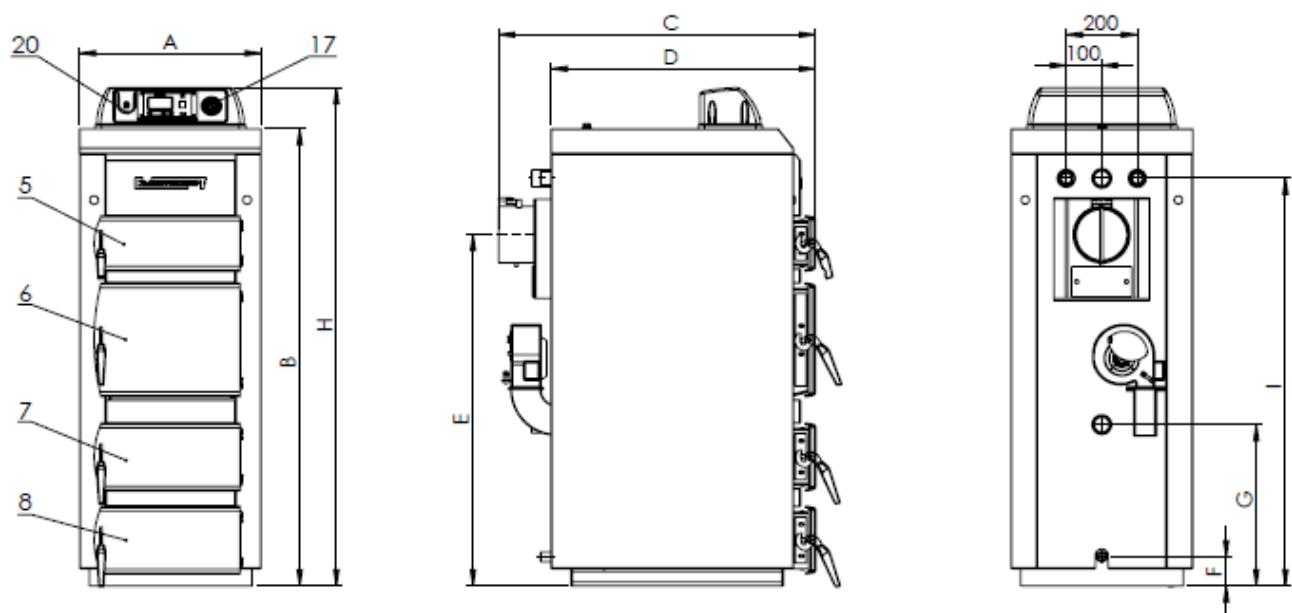


Рис. 2. Розміри котлів ЕКО-KWW

Wymiar [mm]	EKO KWW 15	EKO KWW20	EKO KWW 25	EKO KWW 30	EKO KWW 35
A	445	485	485	510	550
B	1145	1205	1245	1290	1390
C	760	760	840	890	940
D	615	615	695	745	795
E	845	905	945	990	1090
F	80	80	80	80	80
G	380	430	430	455	490
H	1260	1320	1360	1405	1505
I	1005	1065	1105	1150	1250

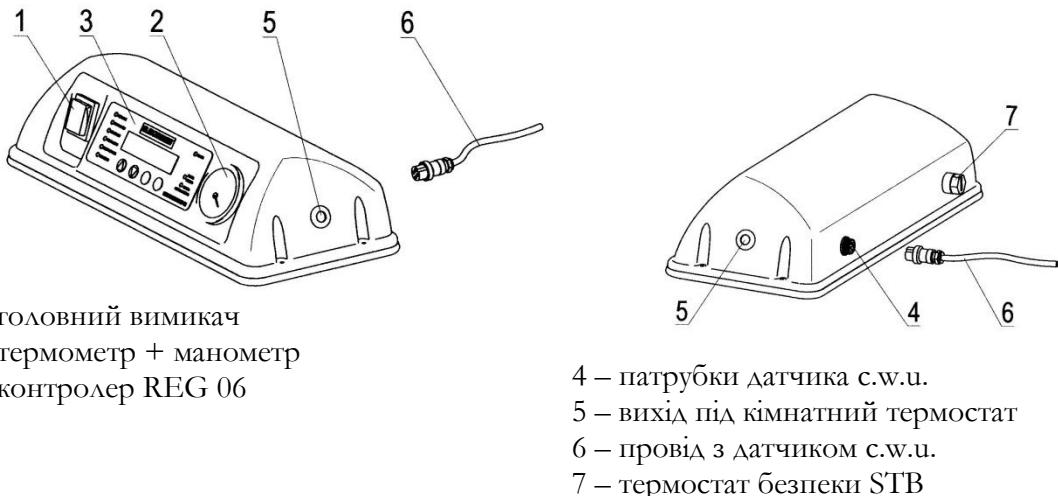


Рис. 3. Панель управління REG 06

3.2. Регулювання і захист

Котел оснащений контролером REG-06, який регулює роботу котла, керуючи вентилятором, насосом с.о., насосом с.w.u., враховуючи показники:

- датчика температури циркуляційної води на виході з котла,
 - датчика температури ужиткової води
- а також запрограмовані фабричні установки й налаштування користувача.

Детальний опис обслуговування та функціонування контролера REG-06 розміщено в додатку № 1. Вентилятор піддуву знаходиться на задній стінці котла (Рис. 1, поз.21). Після досягнення заданої температури води в інсталяції с.о. вентилятор перериває роботу. Під час нормального функціонування котла мінімальні обороти, налаштовані на контролері REG-06 (в сервісних налаштуваннях поз. 6) повинні становити 0%. У випадку неконтрольованих вибухів газу в камері горіння котла змінити налаштування мінімальних оборотів вентилятора на 5% або 10%. Температура циркулюючої води під час роботи котла при налаштованих оборотах вентилятора 5% або 10% може вирости на кілька градусів. Якщо температура підніметься більше, потрібно зменшити обороти вентилятора.

Термостат безпеки STB (Рис. 3 поз. 7) знаходиться на задній стінці панелі управління і є додатковим захистом котла від перенагрівання. Він виключає вентилятор (перед ручним залученням термостату). Температуру термостату виробник встановлює на 90°C, тобто на 5°C більше від максимального можливого температур в котлі. Якщо термостат безпеки виключає котел, то його наступне ввімкнення починається після того, як котел охолоне до температури менше 80°C. Щоби поновно залучити до роботи термостат, потрібно на панелі управління викрутити пластикову заглушку і за допомогою ізольованої викрутки натиснути пружинну кнопку, поки не прозвучить характерний звук затиснення. (Рис.3)



Кожного разу, після відключення термостату, обов'язково потрібно встановити і проаналізувати причину перенагрівання котла і лише після її усунення можна знову ввімкнути термостат.

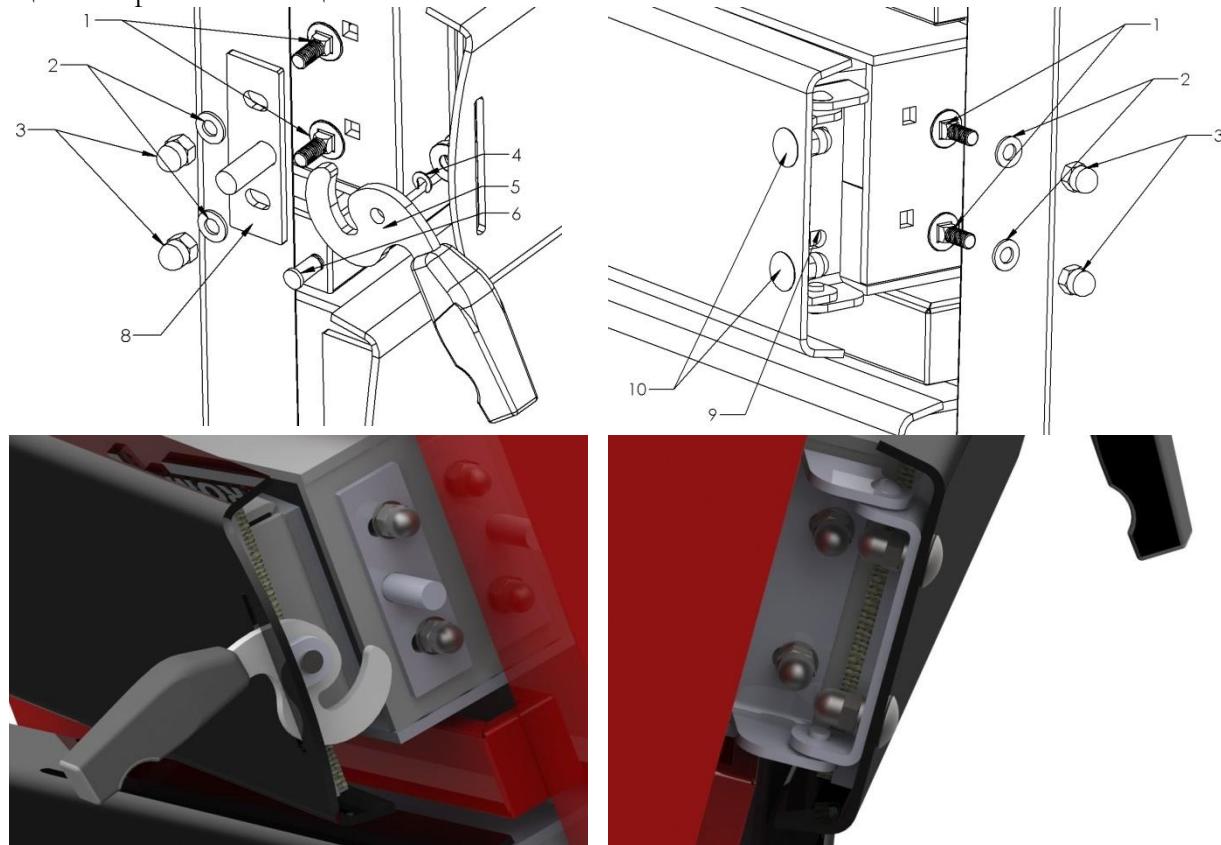
3.3. Оснащення котла

- Інструкція Інсталляції та експлуатації з Гарантійним талоном на котел з контролером
- Технічна документація і гарантійний талон на вентилятор піддуву
- Завихрювачі топкових газів – 2 шт. (ЕКО KWW 15 і 20 кВ) або 4 шт.
- Зольник
- Кочерга
- Гак для кріплення завихрювачів топкових газів
- Шлакозбирач
- Запобіжники 2А – 2 шт.
- Ніжки – 4 шт.

3.4 Переставлення дверцят

Котли серії KWW мають 4 двері. Усі двері можна змістити, відкриваючи їх ліво або право. Користувач котла має можливість встановити напрямок відкривання дверцят, залежно від потреби.

Щоби змістити дверцята з одної сторони в іншу, потрібно відкрутити болти (1), які кріплять замок (8) і завіс (9). Усі болти мають шайби (2) і гайки (3). Після цього потрібно витягнути ручку (5), закріплена болтом (6). Потрібно вийняти болт – з кріплення ручки. Після цього – відвернути ручку іншою стороною і в черговості зворотній до демонтажу вставити болт і скласти захист. Потім треба змінити сторонами дверцята з замком і прикрутити дверцята, а також замок раніше викрученими шурупами. Правильно переставлені дверцята показано на рисунку нижче. Овальні отвори в замку (8) і завісі (9, 10) служать для регулювання положення дверцят. Дверцята повинні бути переставлені так, щоби збереглася їхня цільність.



4. Встановлення і монтаж котла в котельні



Котел як механізм, який спалює тверде паливо, повинен бути заіnstальований згідно з правилами. Найкраще, щоби це зробила відповідна монтажна фірма, яка відповідає за правильну інсталляцію котла для його безпечної і безаварійного подальшого функціонування зі збереженням умов гарантії.

З огляду на те, що котел оснащений мікропроцесорним контролером та іншими електронними механізмами, його можна встановлювати і використовувати лише в приміщеннях з додатною температурою.

Інсталяцію котла потрібно виконати згідно з проектом:

- а) системи центрального опалення. Важливо зберегти безпечну відстань з легкозаймистими матеріалами.
- б) електромережі. Котел призначений для роботи з напругою 230V/50Hz.
- в) комина. Під'єднання котла до комина може відбутися лише за згодою спеціалізованої фірми сажотрусів. (Необхідна сила тяги 25-35 Па).
- г) інсталації опалення c.w.u.

4.1. Встановлення котла

A. Котел встановити на негорючій основі, використовуючи теплоізоляючу плиту більшу принаймні по 2 см. на сторону від бази котла. Якщо котел розміщений у підвальному приміщенні, то встановлення котла на підмурівку висотою 5-10 см. Котел потрібно розмістити горизонтально. Для горизонтального розміщення котла слугать 4 ніжки, які можна вкрутити в отвори в основі котла (Рис.5).

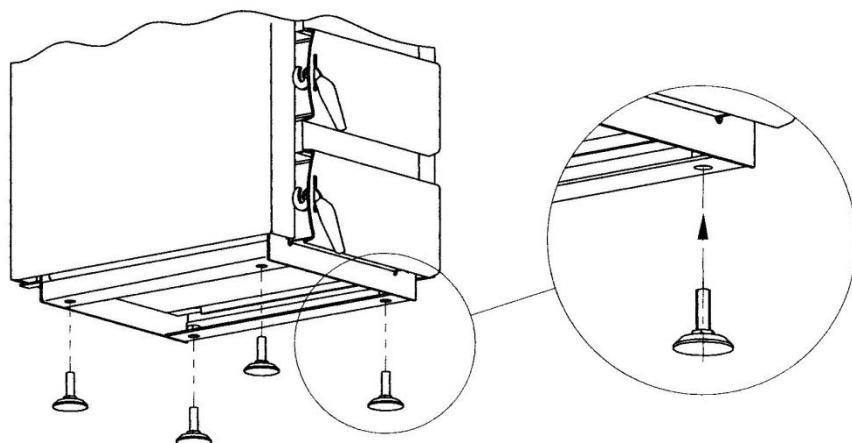


Рис. 5. Встановлення котла

Б. Котел потрібно встановити згідно з правилами будівництва котельні зі збереженням легкого доступу до котла під час його експлуатації і очищення. З огляду на це рекомендовано зберегти відстані не менші, ніж:

- від задньої стіни мін. 0,7 м.,

- від бічних стінок близько 1 м.,
- перед котлом мін. 2 м.

В. Інші поради:

- висота приміщення котельні повинна становити щонайменше 2.2 м.

У сучасних будинках допустима висота – 1.9 м. за умови доброї вентиляції (приточно-витяжна),

- приточна вентиляція повинна відбуватися через отвір з розрізом мінімум 200 см. кв. з виходом до 1 м. над рівнем підлоги. Витяжна вентиляція повинна проходити витяжним каналом з негорючого матеріалу розрізом 14×14 см. із входом під перекриттям приміщення котельні. Витяжний канал повинен бути виведений над дахом. На витяжному каналі не має бути нічого, що могло би його закрити.
- розріз комина має бути не меншим, ніж 20×20 см.

Зберігання палива:

- ефективне спалювання відбуватиметься при використанні палива вологістю до 20%. Тому паливо потрібно зберігати в підвалі або хоча би під накриттям.
- відстань між котлом і складом палива повинна становити мінімум 1 м. або потрібно помістити паливо в іншому приміщенні.



Приміщення котельні повинне відповідати вимогам норми PN-87/B-02411. Іnstalaція с.о., приєднана до котла, мусить бути оснащена спускним клапаном, який повинен знаходитися на найнижчому рівні іnstalaції і якнайближче до котла.

4.2. Іnstalaція котла

Іnstalaція центрального опалення відкритої системи

Іnstalaція с.о. відкритої системи (рис.9) має бути виконана згідно з вимогами норми PN-91/B-02413.

Іnstalaція центрального опалення закритої системи

Іnstalaція с.о. закритої системи має бути виконана згідно з вимогами норми PN-B-02414.

Котел, встановлений у закритій системі, мусить бути оснащеним **запобіжним клапаном** з тиском відкриття 2,5 бари і **термозахистом**, що забезпечуватиме відвід надміру тепла, наприклад, двоканальний запобіжний клапан DBV1 – Рис. 6 (його потрібно встановити згідно з інструкцією виробника клапана). Оскільки клапан DBV-1 допускається використовувати у водних іnstalaціях до 6 бар, у випадку вищого тиску перед клапаном потрібно встановити **редукційний клапан**, який знижуватиме тиск до 6 бар. Мінімальний необхідний тиск в системі: 2 бари. На крані, через яку відбувається наповнення холодної води, потрібно інсталювати сітчастий фільтр, що затримує постійне забруднення.

Коли циркулююча вода досягне граничної температури, одночасно

витікає гаряча вода і доливається – холодна. Відвід гарячого теплоносія потрібно виконати так, щоби матеріал спускової труби витримав температуру вищу 100°C.



Рис.6 Схема інсталяції з двоканальним запобіжним клапаном DBV1.

В інсталяції с.о. закритої системи важливим є вибір і використання розширювального бака, ємність якого залежить від ємності опалювальної системи. Якщо розширювальний бак є занадто малим, при збільшенні температури тиск у котлі (і всій системі опалення, приєднаній до котла) може вирости вище 2.5 барі. Це спричинить викид гарячої води через запобіжний клапан перед відкриттям клапанів термозахисту до охолодження котла. Чере це використання запобіжних клапанів з тиском відкриття більше 2.5 бар заборонено, так можна пошкодити котел. Потрібно систематично, згідно з інструкцією виробника клапана, перевіряти правильне функціонування запобіжного клапана.

4.3. Застосування змішувальних клапанів

Змішувальні клапани можуть частково змішувати гарячий теплоносій, який виходить з котла (живлення), з охоложеною водою, яка повертається з опалювальної системи (повернення). Таким чином, уникуючи «холодного повернення», ці клапани є додатковим захистом котла від корозії і підвищують економність експлуатації при підвищених параметрах, особливо в періоди, коли потрібно небагато тепла.

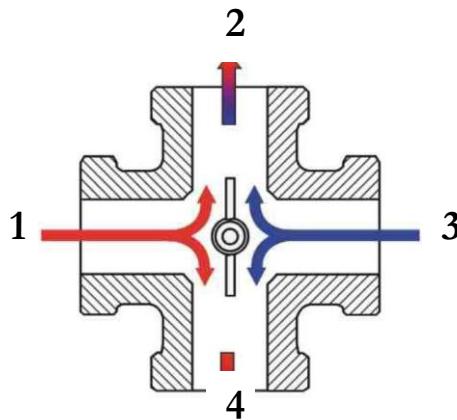
Чотириходовий клапан завертас частину теплоносія з високою температурою, повертаючи його в котел, і підвищує таким чином температуру надмірно охоложеної води на поверненні. Завдяки цьому процесу на стінках теплообмінника не з'являється зволоження, що сприяє збільшенню живучості котла.

Чотириходовий клапан утримує підвищену температуру теплоносія в котловому контурі, створеному клапаном. За допомогою цього клапана можна ефективно підігрівати теплу воду для використання.

Триходові клапани розділяють теплоносій з можливістю повного його перекриття, наприклад у літній період, і підігрівають лише воду для використання.

Схеми інсталяції з використанням змішувальних клапанів і їхніми функціями представлено на рис. 7 – 9.

Чотириходовий змішувальний клапан



- 1 – живлення з котла
- 2 – живлення інсталяції
- 3 – повернення з інсталяції
- 4 – повернення в котел

Рис. 7. Чотириходовий змішувальний клапан

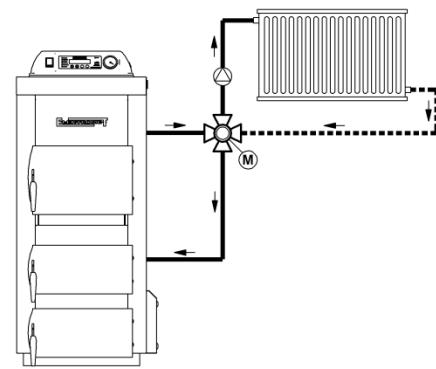


Рис.7а. Приклад монтажу чотириходового змішувального клапана



Чотириходовий клапан поєднує переваги регулювання температури циркулюючого теплоносія в опалювальній системі, а також підвищення середньої температури в котлі (становлення цього клапана є однією з умов отримання гарантії на котел – п.2.6 Умов Гарантії).

Триходовий змішувальний клапан

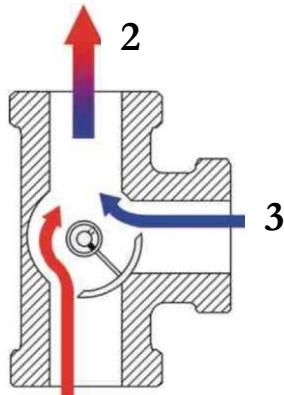


Рис. 8. Триходовий змішувальний клапан

- 1 – живлення з котла
- 2 – живлення інсталяції
- 3 – повернення з інсталяції

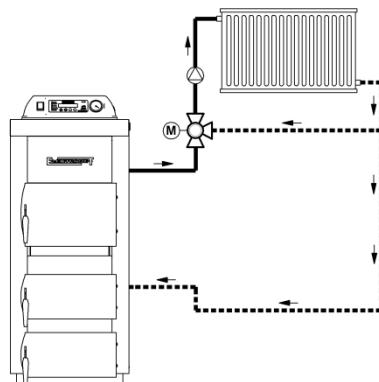
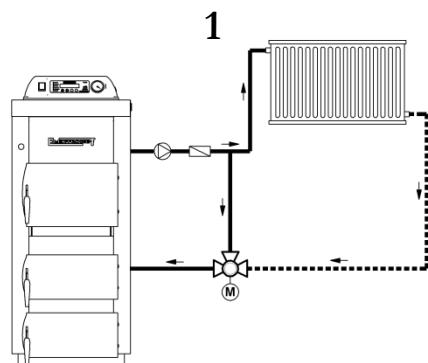


Рис. 8а. Приклад монтажу змішувального клапана в інсталяції з кількісним регулюванням (забезпечує захист котла від «холодного» повернення теплоносія).

Рис. 8б. Приклад монтажу змішувального клапана в інсталяції з якісним регулюванням (не забезпечує захисту котла від «холодного» повернення теплоносія).



Триходовий змішувальний клапан, встановлений на поворотному проводі інсталяції (рис. 8а) уможливлює захист котла від корозії за допомогою підвищення температури теплоносія на поверненні. Такий спосіб інсталяції триходового змішувального клапана є умовою отримання гарантії на котел – п. 4 Умов Гарантії. Інсталяція лише одного триходового клапана (згідно з рис. 8б) не забезпечує захисту котла від «холодного» (нижче 55°C) повернення теплоносія призводить до втрати гарантії на котел (п. 4 Умов Гарантії).

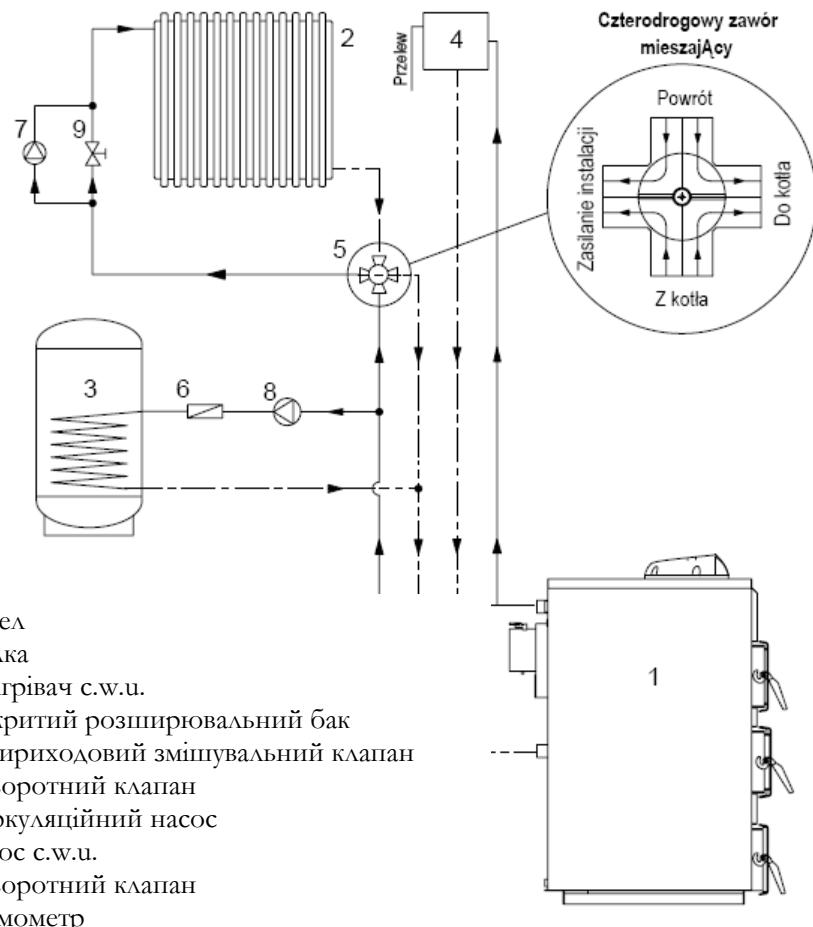


Рис. 9. Схема приєднання котла до опалювальної системи с.о. і с.w.u. з використанням чотириходового змішувального клапана



Контролер не має функції контролю над змішувальними клапанами. Якщо не встановлено триходовий змішувальний клапан згідно з рис. 8а або чотириходовий змішувальний клапан, гарантія на котел не визнається.

5. Датчик с.w.u.



Датчик с.w.u. призначений для регулювання температури теплої ужиткової води в системі центрального опалення, оснащеної бойлером (баком для теплої ужиткової води). Контролер котла ЕКО-KWW обладнаний датчиком с.w.u., який співфункціонує лише з мікропроцесорними контролерами типу REG-06. Датчик с.w.u. складається з капіляра датчика температури і проводу.

Монтаж датчика с.w.u.:

- Розмістити капіляр датчика температури на баку теплої води або в призначеному для цього місці.
- Під'єднати датчик температури проводом з гнізда, що знаходиться на панелі управління котла.



Датчик можна встановлювати лише в інсталяції, оснащений окремим насосом для с.w.u.

Капіляр датчика температури розміщаємо на виході бака з позначенням „**czujnik temperatury**”, всуваючи його до кінця так, щоби не випав провід. Якщо немає позначень на баку, його потрібно розмістити на плащі бака під ізоляцією на 1/3 висоти цілого бака. Капіляр датчика повинен доторкатися безпосередньо до металевого плаща бака. Провід приєднуємо до фіксованих елементів приміщення так, щоби його не пошкодити. На котлі приєднуємо його до гнізда „**Czujnik cwu**”, який знаходиться на панелі управління котла.



Налаштування температури теплої ужиткової води потрібно провести згідно з інструкцією обслуговування котла і мікропроцесорного контролера типу RED-06. Усі запитання і сумніви відносно теплої ужиткової води просимо

скеровувати до сервісної служби виробника котла.

6. Запуск котла



Запуск котла повинен проводити інсталятор або користувач після детального попереднього ознайомлення з інструкцією обслуговування котла та контролера, а також умовами гарантії.

6.1. Контрольні дії перед першим і наступними запусками котла

а) Перед запуском котла потрібно систему с.о. наповнити водою.

Вода для опалювальної системи повинна бути чиста, без домішок таких речовин як олія, розчинники або інші агресивні хімічні речовини. Вода не може бути «твірдою» (зі солями кальцію). Якщо вона не є низької твердості, то її треба хімічно пом'якшити до 7 °dH (градуси за німецькою системою).

Перед наповненням очищеною водою рекомендовано прополоскати систему чистою водою, щоб промити її від бруду, який міг би перешкоджати роботі котла.

Опалювальні системи з відкритими розширювальними баками роблять можливим безпосередній контакт циркулюючої води з повітрям, отже під час опалювального сезону відбувається випаровування води.

Під час опалювального сезону потрібно утримувати постійний об'єм води в системі і зважати на те, щоб опалювальна система була розповітrenoю. Воду в котлі та інсталяції не можна змінювати, якщо цього не вимагає ремонт інсталяції. Спуск води з опалювальної системи і її поновне наповнення посилює небезпеку корозії і утворення водного каміння.



Якщо в інсталяцію потрібно додати воду через котел, це можна виконати лише тоді, коли теплообмінник не є розігрітий, щоби не пошкодити котел.

б) Деаерація огрівальної системи (розповітрювач рис. 1, поз. 16). Котел ЕКО-KWW оснащений розповітрювачем, за допомогою якого можна провести деаерацію котла і який розміщується на верхній кришці котла.

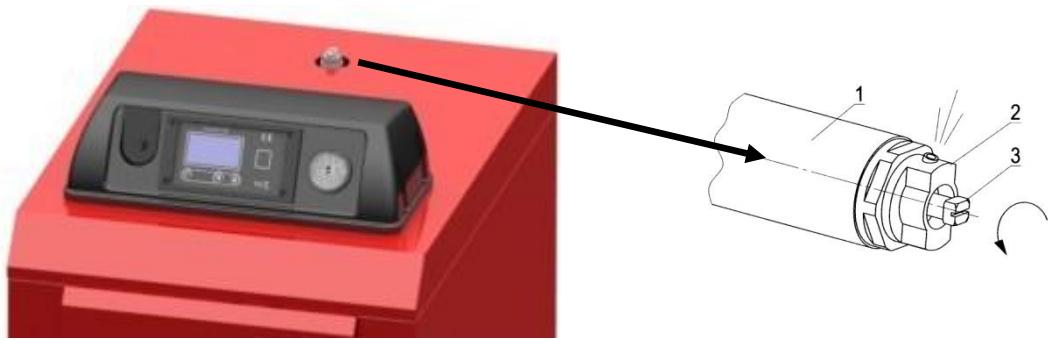


Рис.10. Розповітрювач: 1 - труба розповітрювача, 2 - розповітрювач, 3 - гвинт.

в) Перевірка щільності поєднання виходу з проводом манометра (Рис.11). Для цього треба зняти кришку обудови котла 2 так, як показано на рисунку і перевірити щільність поєднання виходу 1 з проводом термоманометра 3.

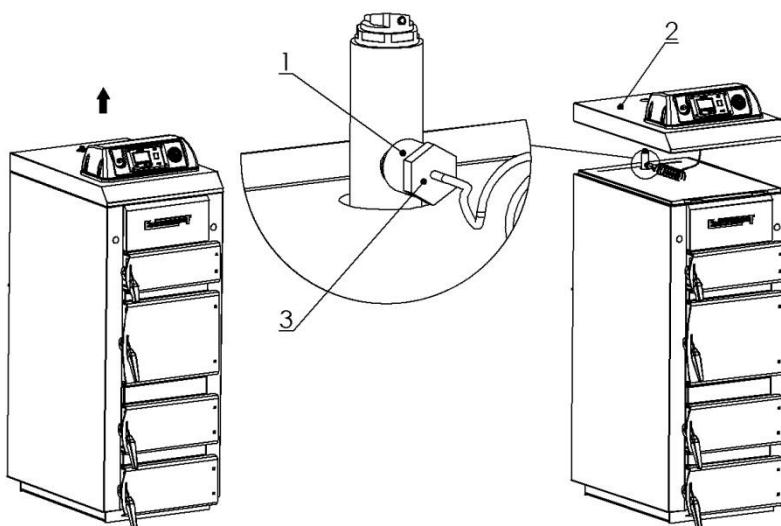
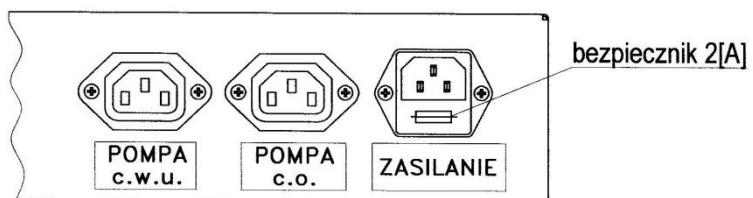


Рис. 11 Демонтаж кришки обудови котла і проводу термоманометра.

У випадку витікання води потрібно закрутити клапани, перекриваючі виплив і повернення циркулюючої води в котел с.о., або понизити рівень циркулюючої води в інсталяції с.о. до рівня котла. Потім викрутити з виходу патрубки проводу манометра 3, уп'їльнити різьбу стрічкою або вкрутити пробку 1/4 (звернутися в сервіс обслуговування виробника).

- г) Перевірити, чи клапани між котлом і опалювальною системою є відкриті.
- д) Перевірити герметичність опалювальної системи.
- е) Перевірити під'єднання до комина (регулюючий клапан – відкритий).



**Рис. 12. Патрубки в обудові котла: живлення ~230V/50Hz;
насос с.о., насос с.w.u.**

- е) Перевірити підключення до електромережі. В розетці заземлення повинне бути зверху, а фаза підключена до лівого отвору.
- ж) Перевірити кількість води в інсталяції с.о.
- з) Підключити насоси с.о. і с.w.u.
- и) Перевірити правильне функціонування насосів.
- и) Встановити завихрювачі топкових газів згідно з Рис.1.
- і) Перевірити положення редукційного клапана природної тяги вентилятора піддуву. Якщо в непрацюочому стані вентилятора клапан відхиляється, потрібно відрегулювати його положення і докрутити гайку.

6.2. Запуск котла

А. Увімкнути живлення котла засвіченим головним вимикачем на панелі управління (після того, як вставлено вилку приєднувального проводу в електричну розетку (зі захисним елементом). На вентиляторі піддуву встановити заслонку на приблизно 1/3 макс. відкритості. Увімкнути режим «Розпалювання», див. дод. 1 (діод «Розпалювання» миготливо світиться).

Б. Після досягнення заданої температури і стабілізації температури циркулюючої води потрібно перейти в режим «АВТОМАТИЧНА РОБОТА» (діод АВТОМАТИЧНА РОБОТА світиться); насос с.о. включається. Залежно від кількості і типу палива, а також умов спалювання встановити обороти вентилятора піддуву так, щоби температура топкових газів коливалася між 160-250° С. Після того, як температура циркулюючої води в інсталяції с.о. стабілізувалася, вентилятор піддуву перестає працювати; знову він включається, якщо температура циркулюючої води знизиться на 1-2 °С. Під час нормального функціонування котла мінімальні обороти, налаштовані на контролері REG-06 (в сервісних налаштуваннях поз. 6), повинні становити 0%. У випадку неконтрольованих вибухів газу в камері горіння котла змінити налаштування мінімальних оборотів вентилятора на 5% або 10%. Температура циркулюючої води під час роботи котла при налаштованих оборотах вентилятора 5% або 10% може вирости на кілька градусів. Якщо температура підніметься більше, потрібно зменшити обороти вентилятора.

В. Перевірити роботу котла кількома циклами.

Г. Ще раз проконтрлювати п'єльність котла.

Д. Ознайомити користувача з обслуговуванням котла.

Е. Занотувати факт запуску котла в Гарантійному талоні.



Перед тим, як відкрити дверцята котла, потрібно кнопкою + на панелі управління виключити вентилятор.

6.2. Вимкнення котла

Після закінчення опалювального сезону або в аварійних ситуаціях вимкнути котел потрібно так:

- вимкнути контролер і від'єднати від електро живлення,
- усунути залишки палива і попелу з колосникової решітки і зольника,
Старанно очистити внутрішні поверхні котла, дверцята зольника залишити відкритими.



Категорично заборонено заливати водою жар в камері горіння.



- Котел можуть обслуговувати лише дорослі особи після ознайомлення з цією інструкцією. Заборонено перебувати біля котла дітям у відсутності дорослих.
- Якщо в котельнику потрапили легкозаймисті гази чи випари, або під час робіт, якщо є ризик пожежі чи вибуху (наприклад, склеювання, лакування і ін.), котел потрібно виключити.
- При розпалюванні котла не можна використовувати легкозаймисті рідини.
- Полум'я можна візуально контролювати при відхиленні верхніх дверцят. Однак потрібно пам'ятати, що під час цієї дії збільшується небезпека того, що в котельнику можуть потрапити іскри.
- Після візуального контролю полум'я дверцята треба щільно закрити.
- Під час експлуатації котла, його в будь-якому випадку не можна перегрівати.
- На котел або біля нього не можна класти легкозаймисті матеріали.
- Коли вибирається попіл з котла, легкозаймисті матеріали не можуть знаходитися близче, ніж 1.5 м.
- Якщо котел працюватиме при температурі нижчій, ніж 55°C, може статися зволоження сталевого теплообмінника, що є причиною корозії і зменшення функціональності котла.
- Після закінчення опалювального сезону котел і димову трубу треба ретельно почистити.
- Котельня повинна бути чистою і сухою.
- Не можна додатково використовувати електричні частини і втрутатися в конструкцію котла. Категорично заборонено заливати водою жар в камері горіння.

7. Експлуатація і зберігання котла

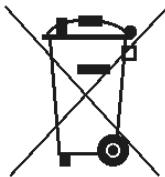
- 1) Під час безперервної роботи котла рекомендовано раз на тиждень чистити теплообмінну поверхню корпусу котла (бічні стінки камери горіння, горизонтальні перегородки теплообмінника, завихрювачі топкових газів та ін.), перевірити прохідність отворів піддуву. Через забруднення поверхні обміну тепла можуть забиватися отвори для піддуву, а це, в свою чергу, знижує ефективність котла і збільшує використання палива.
- 2) Мінімум за 1 годину до очищення котел треба вимкнути головним вимикачем.
- 3) Рекомендовано почистити вентилятор зовні. Користувач не має права знімати вентилятор. Це може виконати лише працівник сервісної служби. Чистити вентилятор потрібно сухою щіткою. Під час цього котел повинен бути відключений від електромережі.
- 4) Оскільки в камері горіння під час роботи вентилятора з'являється надлишковий тиск, потрібно пам'ятати про герметичність котла (двері до камери горіння і ін.).
- 5) Якщо котел не працює довше 24 годин (наприклад, після опалювального сезону), він має бути очищеним.
- 6) Потрібно подбати про низьку твердість води, щоб не перевищувала 7° dH (за німецькою шкалою). Якщо вода більш тверда, може відкладатися котлове каміння, погіршуватися ефективність котла, прогоряти бляха водного плаща.
- 7) Не спускати води з котла і системи у літній період.
- 8) Потрібно, щоб котел працював при температурі живлення 65°C - 80°C і

з температурою повернення не менше 55°C. Нижча температура на поверненні призводить до зволоження, особливо біля повернення і біля каналу топкових газів перед димоходом, що є причиною корозії і скорочення функціональності котла. Щоб не допустити цих явищ, рекомендується працювати при вищих налаштуваннях, а також використовувати системи змішування з чотири-або триходовими змішувальними клапанами (див. рис. 7–9).



Перед проведенням цих дій треба переконатися, що котел відключений від електромережі (вилка витягнута з розетки).

Відходи від електричного та електронного оснащення



Описаний продукт не можна розглядати як домашні відходи. Дотримуючись правильної утилізації, ти допомагаєш зберегти природне середовище.

Щоб отримати детальнішу інформацію про рециклінг запропонованого продукту потрібно сконтактуватися з постачальником послуг утилізації відходів або з магазином, де куплений продукт.

8. Умови гарантії

1) Час гарантії:

- а) ZUG ELEKTROMET далі ГАРАНТ надає: 50 місяців гарантії на щільність корпусу котла на швах і 36 місяців – на щільність корпусу котла в інших, окрім швів, місцях, від дня покупки котла, проте не більше ніж 60 місяців від дати його виготовлення.
- б) На інші елементи, окрім випадків виділених в п. 2в, надається 24-місячна гарантія, яка рахується з дня покупки котла, але не більше 36 місяців від дати виготовлення.
- в) На елементи котла, замінені під час гарантійного ремонту, який був виконаний у перший рік експлуатації котла (відрахований від дня покупки), надається 36-місячна гарантія на щільність у випадку корпусу котла і 24-місячна – на інші елементи котла. На елементи котла, замінені протягом другого або третього року експлуатації котла (відраховано від дня покупки), надається гарантія 24 місяці на щільність для корпусу і 12 місяців – на інші елементи котла.

2) Обсяг гарантії:

- а) Гарант забезпечує справне функціонування котла за умови, що котел буде встановлений, запущений і експлуатований згідно з Інструкцією Інсталляції та Обслуговування.
- б) ZUG ELEKTROMET несе відповідальність за фізичні вади пристрою, які з'явилися з вини виробника.
- в) Під час дії гарантії користувач котла має право безкоштовно ремонтувати пошкодження, які сталися з вини виробника. Проблеми, які повністю унеможливлюють палиння в котлі, будуть усуватися сервісною службою виробника в терміновому режимі, максимально терміном 60 год., з моменту телефонного або письмового зголошення. Пошкодження, які не вимагають термінового втручання, усуватимуться сервісною службою виробника до 14 робочих днів від моменту зголошення про неполадок. В окремих випадках, наприклад, якщо замінні частини має надати субпостачальник, термін ремонту може становити до 21 робочого дня від дати зголошення

Усі проблеми в роботі котла або аварії, які сталися через:

- невідповідну якість використовуваного палива,
- інсталяцію котла не відповідну до Інструкції обслуговування і правових вимог,
- погано підібраний пристрій,
- погано підібраний і невідповідний технічний стан комина,
- невідповідну тягу в комині,
- а також
- кородовані сталеві елементи корпусу і теплообмінника (особливо на задній стінці котла), які з'явилися внаслідок довготривалого просочування води і продуктів згоряння, спричинені використанням мокрого палива і утриманням низької температури топкових газів або теплоносія на поверненні,
- пошкодження котла внаслідок його використання при надто низьких параметрах,
- пошкодження котла через погане просушування комина від опадів та конденсатів,

- лакове покриття,
не підлягають гарантії.
- 3)** Користувач зобов'язаний сплатити кошти за приїзд гарантійної сервісної служби у випадку невмотивованого виклику, як наприклад:
- ремонт пошкодження, яке сталося з вини користувача,
 - котел самовільно перероблено,
 - огляд котла,
 - запуск котла,
 - регулювання параметрів спалювання,
 - відсутність напруги в інсталяції, яка живить котел,
 - заміна запобіжника в електричній інсталяції котла,
 - труднощі в запуску і експлуатації котла, пов'язані з невідповідною якістю вугілля (калорійність, грануляція, утворювання шлаку), неможливо виконати ремонт з причин, незалежних від сервісної служби:
 - відсутність відповідного палива,
 - недостатня тяга,
 - несправна електрична інсталяція, яка живить котел,
 - невідповідна інсталяція котла.
- 4)** Користувач втрачає право гарантії на котел в таких випадках:
- а) виконані самовільні зміни в конструкції котла,
 - б) недотримання вимог до встановлення, зберігання та експлуатації котла, поданих в Інструкції обслуговування,
 - в) перевірка щільності котла за допомогою стисненого повітря,
 - г) зміни в електричній інсталяції котла або приєднання додаткових регулюючих пристрій без згоди сервісної служби виробника,
 - д) котел не термічно не захищений чотири- або триходовим змішувальним клапаном від корозії через занадто холодну воду на поверненні,
 - е) не розрахувався з ZUG ELEKTROMET протягом терміну, визначеного в п. 2в,
 - с) ремонт котла на період гарантії особами чи закладими неуповноваженими до виконання ремонту,
 - ж) пошкодження і неправильне функціонування котла, які виникли внаслідок невідповідного транспортування
- до котельні,
 - неправильного встановлення котла,
 - перевищення найбільшої допустимої температури в котлі,
 - замерзання води в інсталяції або в котлі,
 - потрапляння холодної води в розігрітий котел,
 - погашування котла водою,
 - запуск котла без достатньої кількості води,
 - корозії сталевих елементів теплообмінника, які з'явилися внаслідок:
 - довготривалої експлуатації котла при температурі води на поверненні з інсталяції с.о. нижче 55° C,
 - несистематичного і неретельного очищення котла від сажі, летучого попелу, смолистих осадків під час експлуатації, а також перед довгими перервами в експлуатації, наприклад закінчення опалювального сезону,
 - встановлення котла у вологій котельні, відсутності вентиляції, відсутності захисту котла від конденсації води на стінках теплообмінника після

- опалювального сезону (рекомендовано залишити відкритими дверцята котла, в середину покласти гігроскопічні матеріали і ін.).
- недостатня тяга
 - використання в інсталяції с.о. води твердістю вище 7° dH (німецька система вимірювання) і нагромадження котлового каміння.

5) Не підлягають гарантії пошкодження контролера і вентилятора, які сталися через атмосферні розряди, проблеми в енергомережі, механічні, хімічні, термічні пошкодження і забруднення, переробки і ремонт не уповноваженими особами.

6) Інше

- a) Виробник котла не несе відповідальності за невідповідно підібрану потужність котла.
- b) Спосіб ремонтування пристрою визначає ГАРАНТ.
- c) Претензії до якості котла потрібно оголошувати в місце придбання котла не пізніше, ніж 30 днів з моменту виникнення неполадки. У випадку спірних питань просимо писати за електронною поштою на адресу: service@elektromet.com.ua, на сайті www.elektromet.com.ua або за тел.+380936570219
- d) Документи, які уповноважують сервісну службу виробника провести ремонт є: **Фактура покупки котла і заповнений Гарантійний талон на котел**, а також додані **гарантійні талони і технічна документація вентилятора піддуву**. Ці документи користувач повинен зберігати в період дії гарантії на котел і представити їх сервісній службі перед початком ремонту.
- e) Якщо зголошується невідповідне горіння в котлі (недостатня тяга, засмоленість, прохід диму в середину котельні) потрібно обов'язково надати ксерокопію експертизи спеціалізованої фірми сажотрусів про те, що комін відповідає всім вимогам технічної документації котла.
- f) Гарантії підлягають котли, куплені та встановлені на території України.
- g) У випадках, не передбачених цією інструкцією, застосовуються положення Цивільного Кодексу.